

الخسائر البشرية للعمليات العسكرية التركية في شمال العراق (2015 - 2021)



تم إعداد التقرير من قبل
حملة إنهوا القصف عبر الحدود

آب 2022

المحتوى:

المقدمة	3
النتائج الرئيسية	4
المنهجية	7
شرح البيانات	7
تحليل المحتوى	9
المناطق التي تعرضت للقصف والتي يسكنها المدنيين	9
استهداف المزارعين الزراعيين ومزارعي الماشية	10
استهداف حاصدي النباتات البرية في الجبال	11
القصف الجوي على المركبات المدنية	12
قصف القوات التركية على مخيم مخمور للاجئين كورد تركيا	12
حوادث اخرى تسببت في الوفاة والأذى الجسدي	13
الموقع الجغرافي للهجمات التي قتل أو أصيب فيها مدنيين	13
انواع الاسلحة المستخدمة في الهجمات	14
الآثار المدنية الإضافية للعمليات العسكرية التركية	15
التوصيات	17
مؤلفوا التقرير وحملة إنهوا القصف عبر الحدود	18
ملحق:1 حوادث سقوط الضحايا المدنيين في الهجمات التركية عبر الحدود	19
ملحق: 2 هوية المدنيين الذين قتلوا وتركيبتهم السكانية حيثما وجدت	21

صورة الغلاف: جوهرة وأقاربها في حداد على وفاة ابنها هممداد عثمان - الذي قُتل في ضربة جوية بالقرب من قرية برميزا في 13 تشرين الثاني 2017

إنهاو القصف عبر الحدود هي حملة ولدت في عام 2020، وهي تحالف دولي من المنظمات غير الحكومية المحلية والدولية التي تهدف إلى الدعوة وخلق الوعي حول موضوع القصف في شمال العراق.أعضاء التحالف هم مبادرة التضامن مع المجتمع المدني العراقي(ICSSI)، فرق صناع السلام المجتمعي(CPT)، ضحايا حرب العراق(IBC)، منظمة كودبنك(CODEPINK)، المعهد الدولي للعمل اللاعنفي(NOVACT)، منظمة جسر الى(UPP) ومنظمة التضامن مع كوردستان(Solkurd)، تم إعداد هذا التقرير ونشره من خلال مبادرة التضامن المجتمع المدني العراقي(ICSSI) بمساهمات كبيرة من أعضاء التحالف الآخرين.

تاريخ النشر: آب 2022

للتواصل: endcrossborderbombing@gmail.com
الموقع الالكتروني: bit.ly/icssi-ecbb

المقدمة

في 17 من نيسان 2022، تم اطلاق عملية عسكرية جديدة من قبل القوات المسلحة والجوية التركية (TAF) سميت بعملية قبضة المخلب في أرض كورستان العراق. تتبع قبضة المخلب نمط معين من العمليات التي أجرتها القوات التركية في شمال العراق منذ 2018. تتكون العمليات من قصف جوي واسع النطاق يتبعها نشر قوات خاصة على سلاسل الجبال في مناطق مرتفعة تصل إلى 12-15 كيلومتر جنوب الحدود التركية، وعلى بعد 30 كيلومتر عن الحدود، إذ تم بناء أبراج مراقبة وقواعد عسكرية. ونتيجة لذلك، تعرض السكان المدنيين الذين يعيشون وينتجون دخلهم في الوديان المجاورة للقصف بنيران المدفعية وأجبروا على النزوح أو العيش تحت سيطرة الجيش التركي.

إن الضرر المتزايد الذي سببته عمليات الجيش التركي عبر الحدود في شمال العراق للسكان المدنيين هي قضية ذات شأن هام. وتتطلب عمل مشترك يقام على المستويات المحلية والإقليمية والدولية.

التقرير يظهر نتائج جديدة شاملة عن البحث الذي أجرى من قبل أعضاء في منظمات غير حكومية التي توثق الاضرار المدنية ويعملون في بناء السلام وحماية حقوق الإنسان. يظهر التقرير أرقام وهويات المدنيين وغير مشتركين في الحرب الذين قتلوا أو أصيبوا في القصف التركي في المنطقة الخاضعة لحكومة إقليم كورستان ومحافظة نينوى العراقية. يحلل التقرير الأحداث التي أدت إلى الخسائر المدنية ويستكشف الآثار الأخرى: دمار القرى والبيوت والعيادات الطبية والأراضي الزراعية وسبل عيش المدنيين.

يغطي التقرير الإطار الزمني الذي يبدأ من 1 آب/أغسطس 2015 عندما قُتل وأصيب أول مدنيين جراء القصف الجوي التركي في منطقة زركلي، وفي أعقاب انهيار مفاوضات السلام ما بين حكومة جمهورية تركيا وحزب العمال الكوردستاني (البكرة) حتى نهاية عام 2021.

وثق مراقبو حقوق الإنسان عن بناء 20 قاعدة عسكرية تركية فقط في 2021. مجموع عدد القواعد العسكرية في أراضي كورستان العراق حوالي 60 قاعدة.

1 الجيش التركي بدأ بعملياته عبر الحدود في شمال العراق منذ التسعينيات، مكونة بشكل رئيسي من قصف جوي، وقصف مدفعي، وتوغلات برية قصيرة المدى ووجود حوالي 10 قواعد عسكرية بُنيت في نهاية التسعينيات. في عام 2018 غيرت القوات التركية من إستراتيجيتها. القوات التركية المنتشرة في المناطق المحتلة لأقليم كورستان قامت بتأسيس سيطرة طويلة المدى في المناطق العابرة للحدود من خلال بناء عشرات القواعد العسكرية، ووالمتعلقة بالأراضي التركية بواسطة الطرق وتهجير مستمر لسكان المدنيين. منذ 2019، تم تسمية العمليات بالمخرب 1 و 2 و 3 (2019) مخرب النمر و مخرب النسر (2020)، مخرب البرق ومخرب الصاعقة (2021) وقبضة المخلب (2022).

النتائج الرئيسية

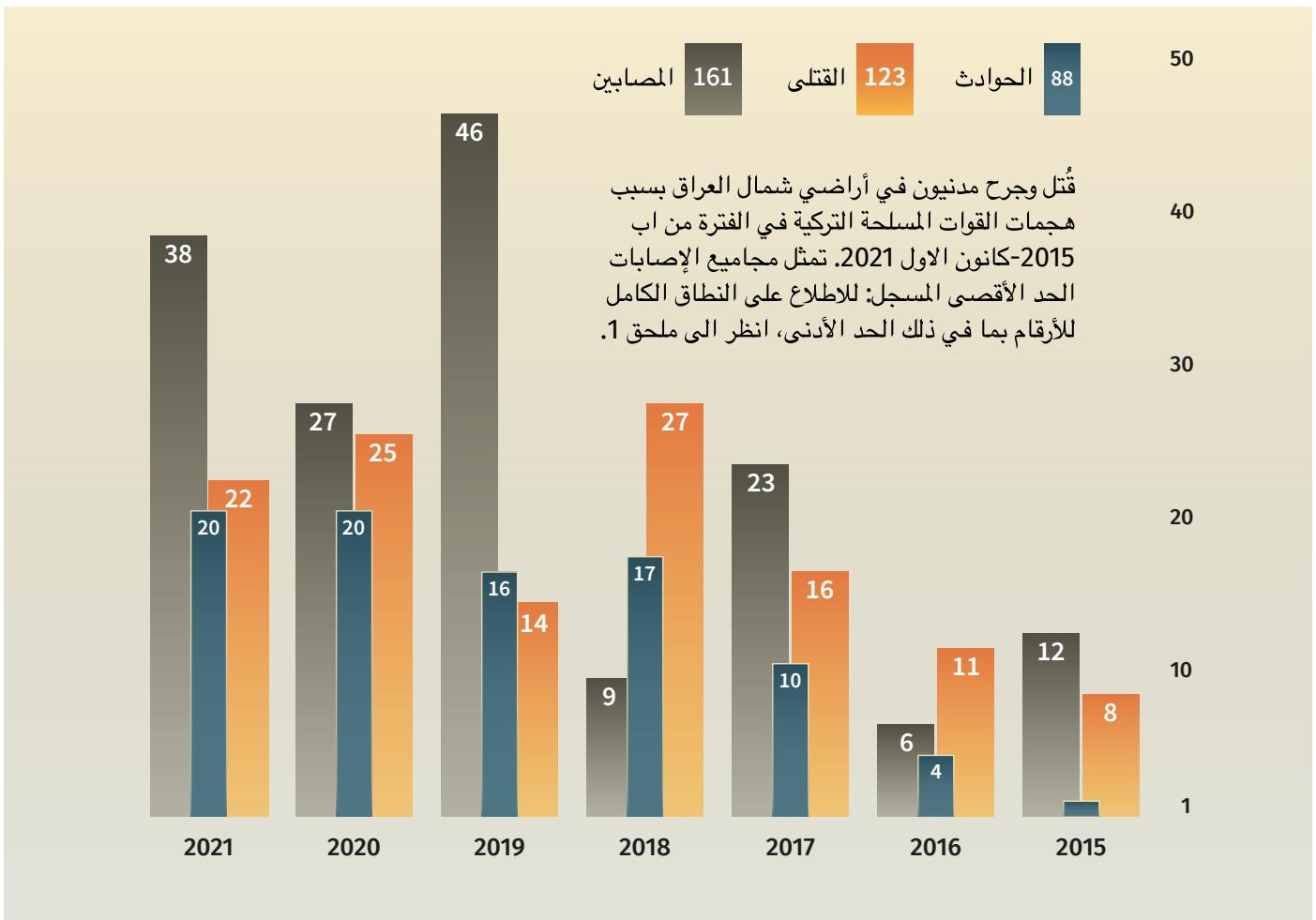
توثيق الأضرار المدنية التي ألحقتها هذه الأعمال العسكرية. بناء على ذلك، ييدوا ان هناك قصورا في الإجراءات السياسية الجادة لحماية المدنيين من الاذى وقصور في هيكل الدعم المتاحة للسكان المتضررين.

نفذت القوات البرية والجوية التركية ما لا يقل عن 88 هجوماً جوياً ومدفعياً وبريياً عبر الحدود تسببت في مقتل وإصابة 123 مدنيين داخل حدود العراق بين 1 من كانون الثاني سنة 2015 وحتى 31 كانون الأول سنة 2021.

خسائر تقدر بأكثر من 111 ضحية في المناطق المسكونة (المدن والبلدات والقرى). استخدمت القوات المسلحة التركية الطائرات المقاتلة والمسيّرة و الممروضة والمدفعيّة وأسلحة أخرى (الأسلحة الخفيفة والمتوسطة والثقيلة) في سبعة وثلاثون حادثة تسببت في مقتل أو إصابة مدنيين. مستهدفين فيها المدن والبلدات والقرى المأهولة بالسكان، دمرت القوات التركية والحقت الضرر بمنازل والمدارس والعيادات الصحية و محلات البقالة ومشاريع توزيع مياه الشرب وخطوط الطاقة الكهربائية وأماكن العبادة. وفي هذه الهجمات، قتل ما لا يقل عن 39 مدنياً (من بينهم أربعة أطفال)، وجرح 72 مدنياً (من بينهم عشرة أطفال). ومن بين القتلى والجرحى عمال الصحة وأصحاب الأعمال الصغيرة وأصحاب المتاجر والطلاب وعمال البلديات وعمال إزالة

وعلى الرغم من ادعاءات الحكومة التركية باستهداف متمردي حزب العمال الكردستاني (البککة) فقط والجماعات التابعة له، تسببت القوات المسلحة التركية بقتل من 98 إلى 123 مدني غير مشارك في النزاع وإصابة 134 إلى 161 مدني وغير مجنداً. ووقع أكبر عدد الحوادث حصل في آخر سنتين من النزاع، بواقع 20 حادثاً في عام 2020 و 20 حادثاً في عام 2021.

وعلى الرغم من هذا العدد الكبير من الإصابات بين المدنيين الناجمة عن الأعمال العسكرية العابرة للحدود التي قام بها أحد أعضاء منظمة حلف شمال الأطلسي في دولة المجاورة إلى جانب التأثير على منطقة تمتد على أربع محافظات عراقية هي دهوك وأربيل والسليمانية ونينوى، توجد فجوة مقلقة للغاية في



بعض سكان المخيم (11,000 لاجئ) من داعش والمجاميع المسلحة الأخرى، حصيلة 7 قتلى و5 جرحى والتي لا يمكن تأكيدها بشكل مستقل.

خسائر مدنية تقدر بأكثر من 38 ضحية في سيارات متعددة ومحددة. في الحوادث الثمانية المتبقية قتل 17 شخص (بضمنهم طفل واحد) وأصيب 21 شخص (بضمنهم طفل واحد). على سبيل المثال، قُتل صبي يبلغ من العمر أربعة عشر عاماً، كما أصاب الجنود الأتراك من 5 إلى 10 مواطنين كانوا يتظاهرون ضد قاعدة عسكرية تركية. وأيضاً، أصبت فتاة تبلغ من العمر احدى عشر عاماً بسبب تحطم طائرة مسيرة تركية في قريتها. وأصيب أربعة شبان أصدقاء، اثنان منهم كانوا لاعبين لكرة القدم محترفين في قصف مدفهي أثناء طريقهم إلى رحلة ترفيهية. ومقتل قائدتين من حرس الحدود العراقية مع سائقهم وأصيب ضابط آخر واحد على الأقل من قبل طائرة مسيرة تركية استهدفت اجتماعاً تفاوضياً مع أعضاء البككة، وآخرها، في حادثة واحدة، قُتل 13 مواطناً تركياً كانوا مسجّنين من قبل البككة على الأرجح بقصد تركي أو من قبل البككة بحسب الادعاءات التركية.

موقع الخسائر المدنية.

فيما يتعلّق بالتوسيع الجغرافي للهجمات التركية عبر الحدود، محافظه دهوك والتي تغطي أهم جزء من الحدود التركية العراقية، حازت على أعلى أعداد القتلى من (51 إلى 67)casualties، والاصابات من (61 إلى 73). في محافظة اربيل والتي تغطي باقي الحدود التركية العراقية، قُتل ما بين 29 إلى 37 ضحية من المدنيين والغير مشاركين في الحرب و 35 إلى 43 جريح. في محافظة نينوى، قُتل 12 مدنياً وأصيب ما بين 16 و22 مدنياً، أخيراً، في محافظة السليمانية، من ستة إلى سبعة قتلى و من 22 إلى 23 جريح. يسلط التقرير الضوء على الحوادث التي تسببت في مقتل وإصابة المدنيين. عدد هجمات القوات التركية التي حرقت الأراضي الزراعية وقتلت الماشي ودمرت والحقت الضرر بمنازل المدنيين والبني التحتية وادت الى ترك القرى وضرر شديد في البيئة والاصحاحات النفسية، وكان الما ذكره ،أعلاه، يكتش

الألغام الذين يزيلون الألغام التي خلفها داعش. ووُقعت بعض الهجمات على بعد 115 كيلومتراً جنوب الحدود التركية.

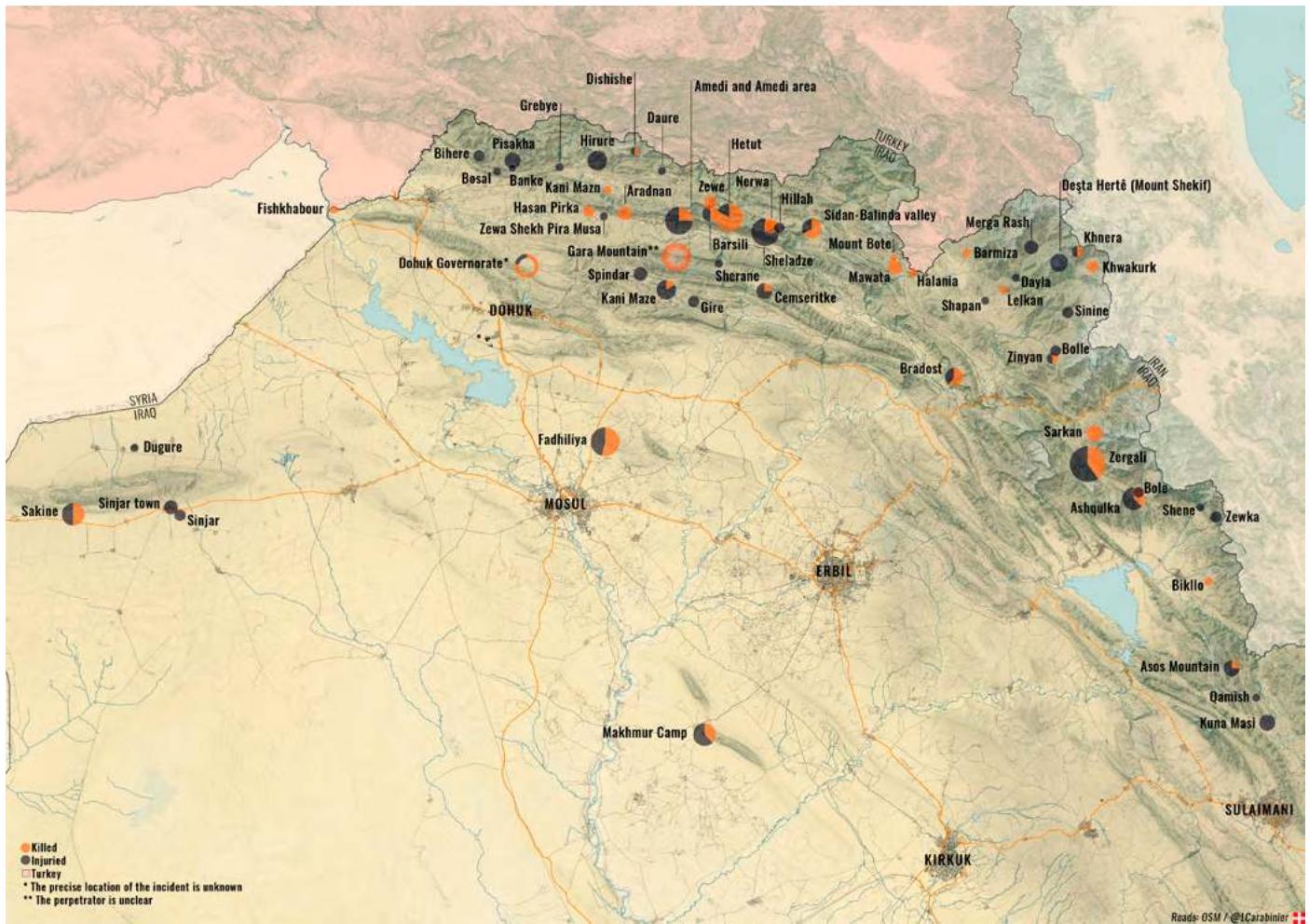
إصابات مدنية تقدر بأكثر من 56 ضحية من مزارعين وأصحاب الماشية . هجمت القوات المسلحة التركية خمس وعشرين مرة (بخمسة عشرَ قصفة جوية وتسع قصف مدفعي وسلاح واحد آخر) على مزارعين يعتنون بأراضيهم أو بتربية النحل، عاشر الماشية والمدنيين الذين يصطادون السمك. ونتيجة لذلك، قُتل 35 شخصاً على الأقل وأصيب 21 آخر، وكان أحد الرعاة المصابين صبياً يزيد بـ 15 عاماً. وتشكل الزراعة وتربية الماشية أساس قوت عدة آلاف من الأسر التي تعيش في المناطق التي تعرضت للقصف.

خسائر مدنية تقدر بأكثر من 23 ضحية بالهجمات على المركبات المدنية. استهدفت الطائرات المسيرة التركية مركبات تحمل مدنيين عشر مرات والطائرات المقاتلة (ثمانى مرات) وطائرة هليكوبتر (مرة واحدة) وأسلحة أخرى (مرة واحدة). وأسفرت عمليات القصف هذه عن مقتل 13 مدنياً (من بينهم طفل واحد) و 10 جرحي (من بينهم طفلين). في إحدى الحوادث، استهدفت عائلة عائدة إلى المنزل من مزرعتهم بضربيتين من طائرتين بدون طيار، وقتلت القوات المسلحة التركية عضوين بالغين من العائلة و طفل واحد، وأصيب خمسة (بينهم طفلان).

خسائر مدنية تصل إلى 9 ضحايا بهجمات على قاطفي المحاصل. في أربع حوادث (غاراتان جويتان وقصافان مدفيعيان)، قُتل 4 أشخاص (من بينهم طالبة تبلغ من العمر تسعة عشر عاماً) وأصيب 5 أثناء البحث عن النباتات البرية في الجبال.

تعتمد العديد من العوائل بسبب وضعهم الاقتصادي في الحصول على الغذاء عن طريق جمع الأعشاب والنباتات البرية في أواخر أشهر الربيع وأوائل الصيف.

إصابة ما يصل إلى 20 مدنياً في مخيم مخمور لللاجئين الأكراد من تركيا.نفذت القوات المسلحة التركية ما لا يقل عن أربع غارات جوية داخل مخيم مخمور، الذي يستضيف لاجئين أكراد من تركيا ويقع على بعد 160 كيلومتراً جنوب الحدود التركية. وفي هذه الهجمات، قتل 10 أشخاص وجرح 10 آخرون. ومع ذلك، سبب وجود حزب العمال الكورديستاني، الذي قام بحماية



الأفراد (أكثر من 85% في هذه الحالة). أسماء الضحايا وهمياتهم (مثل الجنس والعمر والظروف العائلية والمهنية) لا يساعد فقط في إبراز انسانية الضحايا، وإنما أيضاً تضييف الموثوقية والدقة للبيانات كألتى تم جمعها هنا. جهود كهذه يجب أن يشارك بها جميع الممثلين بما فيها الجهات الرسمية.

آثار مدنية إضافية

يؤشر التقرير على الحوادث التي تسببت بمقتل وإصابة المدنيين. لقد تصاعدت نسبياً عدد هجمات القوات التركية المسلحة التي حرقت الأراضي الزراعية، وقتلت الماشي، ودمرت وأصابت المنازل والبني التحتية المدنية، والتي أدت إلى هجر القرى، وتدمير الوضع الاقتصادي بشدة والصدمة النفسية للمدنيين.

التركيبة السكانية للخسائر المدنية.

ضمن القتلى في جميع الحوادث، منهم تم التعرف على 80 كونهم من الرجال البالغين، و13 امرأة بالغة، و6 أطفال ذكور. من بين الجرحى، تم التعرف على 41 رجلاً بالغاً، و16 امرأة بالغة، و14 طفل (ستة إناث وستة ذكور واثنان لم يتم التعرف على جنسهما). هويات المدنيين الذين تم التبليغ بهم قتلى وجرحى من قبل الهجمات للأسف لم يتم الحصول عليها في التقرير بسبب قلة الإجراءات المناسبة للتوثيق والبيانات المفقودة التي يجب أن توفرها الحكومة والقوات العسكرية.

انه اجراء صعب ومستهلك للوقت ولهذا انه امر غير شائع لتقدير عن ضحايا حرب بأن يكشف نسبة عالية من أسماء

المنهجية

على مدى السنوات القليلة الماضية، كانت وسائل الإعلام والصحفيين الكوردية والعراقية أكثر اجتهاداً في الإبلاغ عن الأضرار المدنية. ونتيجة لذلك، غالبية التقارير عن تلك الحوادث أتت منهم.

إلى جانب وسائل الإعلام، جمع وشارك بعض المحافظين المحليين، الذين يمثلون حلقة الوصل ما بين السكان المدنيين والحكومةإقليمية الكوردية في المناطق المتضررة، بياناتهم مع وسائل الإعلام ومنظمات حقوق الإنسان. لكن، على العكس من ذلك بعض المحافظين المحليين التزموا الصمت على الرغم من طلبات الإبلاغ عن الحوادث.

بالإضافة إلى ذلك، من المهم مراعاة عدم الإبلاغ عن جميع الحوادث بسبب الخوف من احتمال قيام السلطات المحلية بالانتقام. على سبيل المثال، فرق صناع السلام المجتمعى تحدثت إلى بعض المدنيين الذين تم تبليغهم بشكل صريح من قبل السلطات المحلية بعدم الإفصاح عن الضرر الذي تعرضوا له من قبل القوات العسكرية التركية.

يأمل كتاب التقرير بأن يصبح اداة لجذب المزيد الاهتمام إلى مدى الآثار المدنية ن لهذه الحرب المستمرة.

» يشير عدد الحوادث البالغ 88 حادثة فقط إلى الحوادث التي أسفرت عن أذى جسدي للمدنيين أو وفاتهم. عدد الحوادث التي بدأتها القوات المسلحة التركية التي سببت الدمار لمنازل المدنيين ومزارعهم ومواسיהם والبني التحتية، أو أسفرت عن تعطيل في الاقتصاد المحلي وفقدان سُبل العيش وزنوج المدنيين والخدمات النفسية، هو أعلى نسبياً.

قاعدة البيانات (جدول الحوادث) يحتوي على صف واحد لكل حادثة موثقة. الاعمدة تمثل المتغيرات المسجلة تتضمن تاريخ الحادث والوقت والموقع، والرقم الأعلى والأدنى القتلى والجرحى، نوع الأسلحة المستخدمة، والمصادر التي تم جمع البيانات منها.

ويُسجل الرقم الأدنى لعدد القتلى أو الجرحى على انه صفر عندما يكون هناك عدم يقين حول (أ) في ما إن كانت الضحية عسكرية او مدنية، (ب) احتمالية الحساب المزدوج لنفس الخسائر في حوادث مبلغة بشكل منفصل، (ج) وفيما إن كانت

النتائج الواردة في التقرير هي في الدرجة الأولى نتائج المقابلات أجراها أعضاء فرق صناع السلام المجتمعي (CPT) مع الناجين من الهجمات، الأفراد والأسر المتضررة والسلطات المحلية التي نفذت ما بين عامي 2015 إلى 2021. تم تأكيدها ودعمها من قبل التحليل لوسائل الإعلام المتاحة للجمهور، والتقارير التابعة للمنظمات والمؤسسات.

تم استخراج المتغيرات ذات الصلة من المقابلات والتقارير الأخرى وتشفيرها في جدولين بيانيين مرتبفين (الملحق 1 و 2).

شرح البيانات

قد ييدو عدد الحوادث (88) التي وقع فيها ضرر مدني منخفضاً بما يتناسب مع العدد الكلي للهجمات في أشكال الضربات الجوية ونيران المدفعية وغيرها من نيران الأسلحة الخفيفة والثقيلة التي شنتها القوات المسلحة التركية (TAF) بين آب 2015 وكانون الأول 2021 داخل الحدود العراقية. غير أن هناك عدة جوانب ينبغي النظر فيها:

» إن الآثار المدنية للحرب التي شنتها القوات التركية المسلحة - حزب العمال الكورديستاني داخل أراضي العراق، من واقع تجربة المدنيين المتضررين والمنظمات التي تعمل على توثيق الآثار المدنية، هي آثار ناقصة الإبلاغ عنها وإهمالها بشدة، باستثناء بعض الحوادث الهامة التي نوقشت في هذا التقرير. غالبية الهجمات التركية تم تنفيذها بشكل متفرق ومتبعاد في مناطق الجبال. لسوء الحظ، لم تقم حكومة العراق ولا حكومة كوردستان، ناهيك عن الوكالات الدولية، بتطوير قنوات فعالة للمدنيين للإبلاغ عن الضرر الذي يتعرضون له. لا توجد سجلات رسمية متاحة للجمهور لمراقبة الحوادث. بالإضافة إلى ذلك، لا توجد هيكل دعم كافيه للمدنيين للإبلاغ عن العنف أو لطلب المساعدة. شهدت فرق صناع السلام المجتمعي، التي أجرت مقابلات مع بعض العائلات المتضررة، وممثلي الحكومة المحلية، ونواب الحكومة العراقية وحكومة كوردستان، شعوراً منتشرًا وواسعاً من التجاهل من قبل المجتمع الدولي. وندد كثيرون بعدم وجود بيانات وقنوات للإبلاغ عن الحوادث. كما أعرب الكثيرون عن الحاجة إلى تنسيق وتعاون أفضل على الصعيد المحلي والإقليمي والدولي.

القوات العسكرية التركية هي التي سببت الضرر.

عندما توجد شكوك أو عدم اتفاق ما بين المصادر عن عدد القتلى أو الجرحى، يوضع الرقم الأقل في عمود الأدنى والرقم الأكثر في عمود الأعلى. تم بذل جميع الجهود في سبيل تأسيس حقائق حاسمة بقدر الإمكان: استعمال أعمدة الأدنى\العلى هي وسيلة حذر ثابتة لاستيعاب الشكوك المتبقية.

تم تعريف الأسلحة بأقرب ما يمكن من قبل الشهود، غالبيتهم كانوا على مستوى الأرض، ولهذا فتم وضعها في فئات عامة (قصف جوي ومدفعي.. الخ).

المصادر بشكل رئيسي هي محادثات تمت كتابتها بنصوص من مقابلات أجرتها فرق صناع السلام المجتمعي CPT، ملحقة بتقارير الناشطين المحليين والمنظمات الإعلامية المحلية والاجنبية.

قاعدة البيانات (جدول الخسائر) يوضح أسماء الضحايا المقتولين إن تم التعرف عنهم، وإن لم يتم التعرف عنهم فيوضح تفاصيل سكانية وتعريفية عن الضحايا البالغ عددهم 170 بالإضافة إلى أن معلوماتهم تتضمن كونهم غير مشاركين في الحرب. أسماء الضحايا حتى ان كانت مُعرفة تم حجبها لأسباب الخصوصية. تم تحديد الأطفال ما بين 4 إلى 17 سنة وتحديد الرضع ما بين 0 إلى 3 سنوات.

تُظهر البيانات التي تم جمعها معتمدة على الجنس المسجل عند الولادة تظهر أن 13 من القتلى هم نساء بالغات، ويشكل الرجال 80 قتيلاً و69 من الجرحى هم نساء و41 هم من الرجال. بالإضافة إلى ذلك، قُتل ستة أطفال على الأقل في الهجمات، وأصيب 14 طفل. ستة إناث وستة ذكور وطفلان لم يتم التعرف على جنسهما.

تحليل المحتوى

مركونة خارج محل بقالة في كاني ماسي، وهي قرية ترورها العوائل القادمة من مدينة سليمانية لأجل التنزه، والتي تبعد 35 كم فقط (وتقع على بعد 160 كم عن الحدود الجنوبية الشرقية التركية). التفجير دمر المتجر ولحق الضرر الشديد بصاحبته، بيمان طالب وزوجها، كايوان كاوا وطفليهما هاميشه وهزهوان. و كنتيجة لذلك، خسرت بيمان طالب ساقها وعانت من حروق شديدة على ذراعيها. بالإضافة إلى ذلك، تعرض زوجها وطفليهما إلى اصابات بسبب الشظايا في مناطق عدة من أجسادهم. وعلاوة على ذلك، عندما حدث الهجوم، كانت هناك عوائل أخرى مع أطفالهم بالقرب من متجر البقالة. كنتيجة لهذا الهجوم، بيمان عاجزة عن الحركة وتحتاج إلى المساعدة. استطاع كايوان بمساعدة من عائلته أن يعيد بناء متجره ومتابعة بيعه للبقالة، والوجبات الخفيفة ومعدات النزهات. ويختبر هاميشه وهزهوان لجلسات علاج نفسي نتيجة للصدمة النفسية التي خاضوها في القصف. تمكن الأب والأطفال من إزالة بعض الشظايا لكن بعضها سيبقى في أجسادهم.

الذين كانوا داخل السيارة هم أعضاء حزب الحياة الحرة الكورديستاني (بجاك)، مجموعة مسلحة على علاقة مع البككة.

لاحظ الباحثون وجود نمط معين في البيانات، وهي موجزة أدناه.

المناطق التي تعرضت للقصف والتي يسكنها المدنيين

وفقاً للبيانات التي تم جمعها، قتلت القوات المسلحة التركية وأو اصابت مدنيين داخل المدن والقرى في 37 حادثة. الضرر المدني: قتل 39 مدني (بضمهم أربعة أطفال)، وأصيب 72 مدني (بضمهم عشرة اطفال). يوجد من بين القتلى والجرحى عمال صحة ومالكي أعمال صغيرة وأصحاب متاجر وطلاب وعمال بلدية ومزيل الألغام كانوا يزيلون الألغام التي خلفها داعش. جميعها الا صابة صبي واحد باستخدام اسلحة خفيفة موجهة الى قرية هي نتيجة 28 قصف جوي وثمانين قذائف مدفعية.

يوجد على الأقل 5 حوادث تم توثيقها، استهدفت فيها الطائرات المسيرة التركية مركبات كانت تنقل أعضاء من البككة أو منظمات ذات صلة بها كانت تمر في القرى أو المدن. أدى الانفجار والشظايا المتطايرة إلى اصابة وقتل المترجين، بما فيهم الأطفال. على سبيل المثال، في الخامس والعشرين من يونيو في سنة 2020، عندما قامت طائرة مسيرة تركية بتفجير سيارة



بيمان طالب تتموضع لالتقط صورة مع زوجها كايوان كاوا وابنها هزهوان وابنتها هاميشه وهي تحمل شظايا القصف

ممارسة أعمالهم في رعي الماشية وتربية النحل واصطياد الأسماك. الخسائر المدنية: 35 قتيل و 21 جريحا. نفذت الهجمات بصفات جوية 15 مرة و 9 مرات بقصف مدفعي، ومرة واحدة بأسلحة أخرى.

كان أحد الرعاة المصابين صبياً يزيداً يبلغ من العمر ستة عشر عاماً. كان هو وشقيقه الأكبر يحرسان الماشية عندما أطلقت القوات التركية بقذائف مدفعية أصابتهم في 8 من تموز 2021. بشكل عام، قصة مشابهة تتعلق براعي قاصر وعائلته تم توثيقها من قبل فرق صناع السلام المجتمعى [هنا](#).

في التاسع من آب 2022، ذهب مزارع يعمل كمعلماً في مدرسة محلية لإخمام حريق في أرضه الزراعية بسبب قصف جوي تركي سابق، قُتل في قصف جوي لاحق بطائرة مسيرة.

في 23 نيسان سنة 2021، القوات المسلحة التركية بنت قاعدة عسكرية في نطاق جبلي فوق قرية هايروور في قضاء كانه ماسي. في 28 من أيار، نزلت مجموعة من الجنود الاتراك مع مترجم من قaudتهم وتقربوا من ثلاثة مزارعين كانوا يرون مزارعهم. الجنود أخبروا المزارعين بأنهم ممنوعون من القدوم إلى الأرض مجدد، وإن قاموا بذلك، سيتم استهدافهم بنفس طريقة استهداف «الإرهابيين». بعد ثلاثة أيام، مزارع يبلغ من العمر 70 عاماً، ذهب لكي يروي مزرعته. فقام الجنود الأتراك بإطلاق النار عليه من مدفعية القاعدة لإصابته بإصابة بليغة.

في 2021، تم إجلاء 23 قرية من قبل السكان المدنيين بسبب القصف الجوي والمدفعي عليهم وعلى مزارعهم. في هايروور، تبقيت 18 عائلة. خلال 2021، تفجرت بيوتهم ومدارس قريتهم، ومزارعهم وتوزيع المياه وحواضن النحل مرات عديدة. مع ذلك، المزارعين استمروا بالذهاب إلى مزارعهم، وانتاجهم للمنتجات الزراعية بالرغم من وجود المخاطرة.

تشكل الزراعة ورعاية الأغنام أساس مصدر المعيشة لآلاف العوائل التي تعيش في المناطق المتفجرة. العديد من المزارعين الذين لا يستطيعون سد الدخل بأكمله كانوا يرسلون عوائلهم للانضمام إلى قوات البيشمركة. أعضاء البيشمركة يقضون 10 أيام

بحسب ما [صريحته بجاك](#) قتل أحد مقاتليهم وأصيب الثلاثة الباقين في الهجوم. يزعم أعضاء بجاك أنهم كانوا يرتدون زي مدني وتوقفوا لشراء البقالة عندما قصفتهم الطائرة المسيرة. الطائرة المسيرة كانت تتبع سيارة بجاك لفترة من الوقت؛ الأمر يثير القلق أن الجيش التركي قرر الهجوم على السيارة داخل القرية، وقرب من المدنيين والعوائل المنتزهة، بدلاً من تأجيل العملية إلى حين مغادرة السيارة للقرية.

المزيد من التفاصيل عن قصة بيمان وعائلتها متوفرة [هنا](#).

في السادس عشر من آب في سنة 2021، أقدمت طائرة مسيرة تركية قصفت مركبة داخل مدينة سنجار. حملت المركبة قائداً وأربعة أعضاء من وحدات مقاومة سنجار، وهي منظمة مرتبطة بالبكركة، وحليفه للحكومة العراقية. القائد كان في طريقه لحضور مراسم عزاء مجرزة الايزيديين، والتي كان رئيس الوزراء حاضراً فيها أيضاً. الشظايا الناتجة من الانفجار جرحت ثلاثة رجال، ماهر ميرزا علي وميديا قاسم سيمو وشامل عباس برجيست، والذين كانوا يزيلون الألغام من المنازل القريبة التي تركتها داعش. في اليوم التالي، قصفت طائرة مسيرة تركية عيادة طبية في قرية ساكن داخل منطقة سنجار، حيث كان يتم علاج الأعضاء الجرحى في القصف السابق لوحدات مقاومة سنجار. في هذا الهجوم، قُتل أربعة عمال صحة للعيادة، علي راشو خضر وسيهدو الياس راشو وهاجي خضر ومخلاصة سيدار، وأربعة أعضاء لوحدات مقاومة سنجار كانوا يحرسون المستشفى. أصيب ممرض آخر هابدي سليمان في القصف. أما بعد الهجوم، بعد أن أسرع الناس لمساعدة المصابين والمحضررين، طائرة مسيرة قصفت العيادة مرتين آخرتين، وأصيب ثمانية آخرين كانوا إما مرضى أو جاءوا للمساعدة.

بالإضافة إلى قتل واصابة المدنيين، دمرت الانفجارات داخل القرى والمدن، المنازل والعيادات الطبية ومحلات البقالة ومشاريع توزيع مياه الشرب وخطوط الطاقة الكهربائية وأماكن العبادة.

استهداف المزارعين الزراعيين ومزارعي الماشية

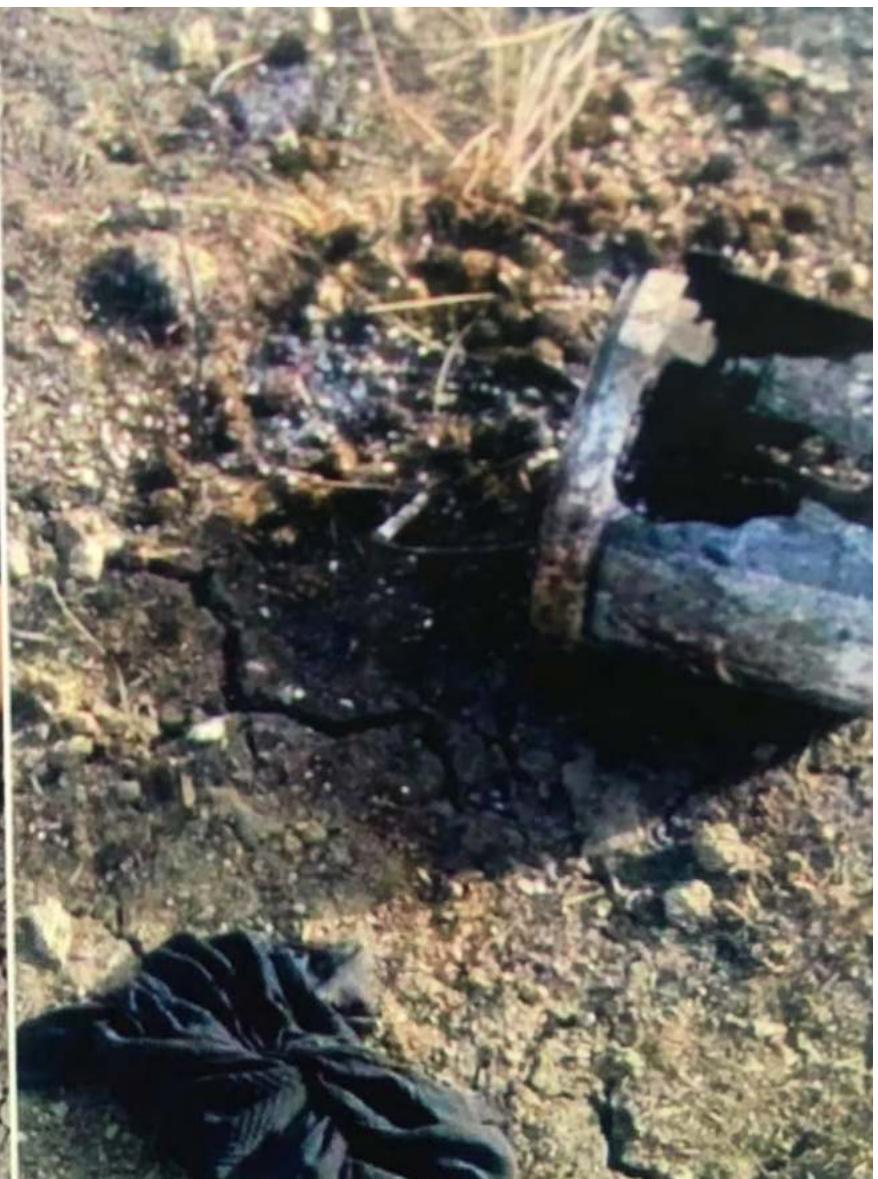
خمسة وعشرون مرة أقدمت القوات التركية على شن هجمات على المدنيين أثناء تواجدهم في منازلهم ومزارعهم وخلال

في حادثة واحدة، 30 حزيران 2018، القوات التركية أطلقت قذيفة مدفع الهاون من قاعدة عسكرية حديثة البناء على مجموعة نساء كانوا يقطفون الزرع في الجبال. أصابت القذيفة بشكل مباشر، التلميذة دنيا رشيد البالغة من العمر، وقتلتها. نزل الجنود من القاعدة، وجمعوا شظايا القذيفة ، وخبروا القرоين بالتزام الصمت وأن لا يبلغوا عن الحادث. ولهذا، لا تحتوي شهادة وفاة دنيا رشيد عن السبب الحقيقي لموتها، بل مجرد «انفجار غير معروف». بالنسبة لعائلتها، هذا يعني بالرغم من الحزن والصدمة ، لا يستطيعون الدخول الى نظام المساعدة الكورديستاني لضحايا الحرب. هذه ليس الحالة الوحيدة عن شهادات الوفاة الخطأ للمدنيين الذين قتلوا من الهجمات التركية؛ قلق جاد يجب أن يتم رفعه عن أفعال سلطات كوردستان (وقتلها) للسكان المستهدفين من القوات المسلحة التركية.

في الشهر يعملون في الخدمة العسكرية وبقية الأيام كمزارعين. لهذا بعض التفاصيل الشخصية لبيانات الجرحى والقتلى تم تعريفهم كأعضاء بيشمركة خارج الواجب.

استهداف حاصدي النباتات البرية في الجبال

في 4 حوادث (قصfan جويان وقصfan مدعيان)، قتل 4 وأصيب 5 مدنيين كانوا يقطفون النباتات البرية في الجبال. تعتمد العديد من العوائل بسبب وضعهم الاقتصادي في الحصول على الغذاء عن طريق جمع الأعشاب والمحاصيل البرية في أواخر الربع الرابع وأوائل الصيف.



دنیا رشید، 19 سنہ، والسلہ التي حملتها عندما أصابتها قذيفة هاون

القصف الجوي على المركبات المدنية

قتل ثلاثة أصدقاء، آزاد مهدي ومخلص آدم وديجان عمر في سيارتهم أثناء مرورهم بنقطة تفتيش تابعة إلى البككة في قرية سيدان في منطقة شيلادزه في طريقهم إلى رحلة ترفيهية بعد العمل. في 19 حزيران 2020، طائرة مسيرة تركية قتلت الأصدقاء الثلاثة عندما كان اثنان من متمندي البككة يستجوبونهم عند نقطة تفتيش.

في حادثة أخرى حدثت في 19 من آذار 2021، تتبع طائرة مروحية مركبة مدنية تحمل مزارعين وعدة أغنام لساعة تقريرياً. فتحت المروحية النار على الشاحنة، مما أدى إلى إصابة الرعاعة وقتل جميع الأغنام.

قصف القوات التركية على مخيم مخمور لللاجئين كورد تركيا

نفذت القوات المسلحة التركية بعدة هجمات جوية، عن طريق الطائرات المسيرة بشكل رئيسي، داخل مخيم مخمور لللاجئين، الذي يستضيف أكثر 11 ألف شخص فروا من العنف ضد الأكراد في تركيا في التسعينيات مع عوائلهم. في أربعة من هذه الهجمات، قتلت الإفادة أن عشرة مدنيين قتلوا وأصيب 10 آخرون. مع ذلك، بسبب وجود قوات البككة داخل المخيم، الحالة المدنية

تم استهداف مركبات تحمل مدنيين 10 مرات من قبل الطائرات المسيرة التركية و8 مرات من قبل الطائرات المقاتلة، ومرة واحدة من قبل مروحية ومرة باستخدام سلاح آخر. وأسفرت عمليات القصف هذه عن مقتل 13 مدنياً (من بينهم طفل واحد) وإصابة 10 (من بينهم طفلين).

في 27 حزيران 2019، تتبع طائرة مسيرة مسلحة تركية مركبتان تحركان على طول طريق جبلي في قضاء بيشدار. واحدة منهما كانت شاحنة نقل مدنية تقل عائلة من 8 أفراد عائدين إلى مسقط رأسهم من أراضيهم الزراعية، والأخرى كانت مركبة تقل أعضاء من البككة أصيبوا في قصف جوي سابق. العائلة كانت خائفة، ومدركة بوجود الطائرة المسيرة التركية ومركبة البككة خلفهم تتبعهم لأكثر من 45 دقيقة في الطريق المنحدر الجبلي. في اللحظة التي بدأت فيها سيارة البككة في الاستيلاء على المركبة المدنية في مكان يسمح بذلك، أقدمت الطائرة المسيرة على تفجير المركبتين. أودى الهجوم بحياة عبدالله علي مينا وابنته كورستان (عمرها 30 عاماً) وابنه هاريان (عمره 17 عاماً)، وأصيب خمسة أفراد آخرين من الأسرة بينهم طفلان.



في 26 تموز 2020، قُتل صديقان دلوغان شاهين عمر (صاحب متجر) وعبد الله أحمد (بิشركة خارج أوقات العمل). تم قتلهما من قبل طائرة مسيرة بعد التوقف على جانب الطريق كي يلقوا التحية لبعضهم البعض.

تم إعداد التقرير من قبل حملة إنهوا القصف عبر الحدود

الموقع الجغرافي للهجمات التي قتل أو أصيب فيها مدنيين

المحافظة	الحوادث	القتلى (الحد الأدنى)	القتلى (الحد الأقصى)	المصابين	المصابين	المصابين
دهوك	49	51	67	61	73	73
أربيل	23	29	37	35	43	43
السليمانية	9	6	7	22	23	23
نينوى	7	12	12	16	22	22
المجموع	88	98	123	134	161	161

من حيث التوزيع الجغرافي للهجمات التركية عبر الحدود، شهدت محافظة دهوك، التي تغطي الجزء الأكبر من الحدود العراقية التركية، أكبر عدد من القتلى المدنيين (51 إلى 67) والإصابات (61 إلى 73). تم اصابة السكان المدنيين في تسعة واربعون حادثة والسبب هو أن حزب العمال الكوردستاني سيطر على مساحات شاسعة من المنطقة الجبلية الحدودية وسلسلة جبال غارا، على بعد حوالي 35 كيلومترًا جنوب الحدود. ونتيجة لذلك، كثيراً ما تقصف الطائرات الحربية والطائرات بدون طيار المناطق التي يتواجد فيها حزب العمال الكوردستاني. بالإضافة إلى ذلك، تقع معظم القواعد التي بنته القوات التركية في محافظة دهوك. ونتيجة لذلك، تم العثور على معظم الضحايا المدنيين نتيجة نيران المدفعية في دهوك. وفي محافظة أربيل، التي تغطي المنطقة المتبقية من الحدود بين العراق وتركيا، في ثلاثة وعشرون حادثة، قُتل ما بين 29 إلى 37 مدنياً غير متورطين في الحرب وجُرح ما بين 35 إلى 43 شخصاً. أربيل هي المحافظة الثانية من كورستان العراق التي تشترك في حدود وعرة وجبليّة مع تركيا وإيران في ناحية سيدكان. وتقع بعض قواعد البكّة الهامة في أربيل. نتجت معظم الهجمات ضد المدنيين عن الضربات الجوية وبعضاً من نيران المدفعية والأسلحة الأخرى من القواعد. بالإضافة إلى ذلك، يقع مخيم مخمور للاجئين الذي استهدفته تركيا عدة مرات جنوب مدينة أربيل على بعد 160 كم جنوب الحدود التركية.

وفي محافظة نينوى، في سبع حوادث، قُتل 12 مدنياً وجُرح ما بين 16 إلى 22 مدنياً. ووُقعت معظم الحوادث في منطقة سنجار، التي قصفتها القوات التركية بطائرات بدون طيار وطائرات حربية، استهدفت بشكل رئيسي عناصر من وحدات مقاومة سنجار في عام 2016، قُتل 8 مدنيين وأُصيب ستة في قرية الفاضلية بالقرب من بعشيقة بنيران المدفعية من قاعدة تركية تدعى زيلكان.

للسبعة الذين قتلوا والخمسة الجرحى لم يكن بالإمكان إثباتها بشكل مستقل. قوات البكّة كانت داخل المخيم كانت تحمي اللاجئين من داعش والمُحاجِّمَين المسلحة الأخرى.

حوادث أخرى تسببت في الوفاة والأذى الجسدي

في 29 حزيران 2017، أُصيب أربعة شبان في قصف جوي أثناء ذهابهم في نزهة في الجبال في ناحية باطيفا.

في عام 2017 أُصيب شخص واحد بقصف مدفهي في منطقة العمادية وأُصيب ثلاثة آخرون بضربات جوية في جبل آتشوس. مع ذلك، فإن الظروف التي قتلوا أو أُصيبوا فيها لم تتوفر عنها أي تفاصيل.

في 26 كانون الثاني 2019، قُتل الصبي حسين البالغ من العمر 14 عاماً برصاص أسلحة صغيرة من قاعدة تركية داخل قرية ساير خلال احتجاج على وجود القوات التركية في العراق. خلال الاحتجاج، أُصيب ما بين 10 إلى 15 شخصاً بنيان أسلحة صغيرة.

في 11 آب 2020، تم إرسال وفد من حرس الحدود العراقي للتفاوض مع قوات البكّة. للأسف، طائرة مسيرة تركية قصفت الاجتماع، مما أسفر عن مقتل ضابطين من حرس الحدود العراقي وسائلهم وإصابة آخر. بصفتهم أنهم غير مشاركين في النزاع مع القوات التركية، قد أدرج ضباط حرس الحدود العراقية في قاعدة البيانات والتقرير.

في السابع من آب 2020، أُصيب قروي عندما ذهب ليري الضرر الذي سببه قصف جوي سابق بشظية أتت من قصف جوي آخر.

بين 12 و14 شباط ، قُتل 13 مواطناً تركياً أسيّاً كانوا محتجزين من قبل البكّة أثناء هجوم تركي على قواعد البكّة في جبل غارا. زعمت الحكومة التركية أن البكّة هي التي أعدمتهم، لكن من المرجح أن يكون سبب الوفيات هو القصف التركي المكثف للمنطقة.

في 30 نيسان 2021، أُصيبت طفلة تبلغ من العمر أحدى عشر عاماً لافين جاسم ، بسبب تحطم طائرة تركية في حقل في قريتها.

الجوية من قبل تركيا على أراضي كوردستان العراق. أفادت مصادر من الميدان عن رؤيتها للmorphine الإيطالية مانغوسنا في بعض الهجمات.

وفي 19 حادثة استهدفت فيها مدنيون بنيران المدفعية، قُتل ما يصل إلى 9 أشخاص وجُرح 35 آخرون. بالإضافة إلى ذلك، حدد التقرير خمسة حوادث أطلق فيها جنود أتراك النار على المدنيين بأسلحة خفيفة أو ثقيلة من قواudهم، مما أسفر عن مقتل ثلاثة مدنيين وإصابة ما يصل إلى 17 مدنياً.

تمت إحالة البيانات المذكورة أعلاه إلى بيانات من معهد ستوكهولم الدولي لبحوث السلام (SIPRI) الذي يحدد الصادرات من مفردة من بلدان الاتحاد الأوروبي والولايات المتحدة إلى تركيا. في عام 2019، كان أكبر أربعة مصدرين للأسلحة إلى تركيا هم الولايات المتحدة الأمريكية وإيطاليا وإسبانيا³. لا يمكن أن تكون دول الاتحاد الأوروبي والولايات المتحدة متورطة بشكل مباشر في التفجيرات التي تحدث في الأراضي الحدودية كوردستان العراق. مع ذلك، هذه الدول تحمل درجة من التواطؤ للأضرار المدنية التي تسببها القوات التركية، سواء بسبب بيع الأسلحة أو عدم الاعتراف بأن تركيا ترتكب سلسلة من الجرائم ضد الأكراد والآشوريين واليزيديين وغيرهم من الناس. وهذا أيضاً يشير إلى شمال شرق سوريا واضطهاد الأكراد في تركيا). علاوة على ذلك، لا يعترف المجتمع الدولي بحدوث حالة طوارئ إنسانية حقيقة في هذه المنطقة الحدودية، بسبب العمليات العسكرية التي تضر بالمدنيين.

حاول الاتحاد الأوروبي منع التواطؤ مع تركيا من خلال قراره CFSP 944/2013 لعام 2013 والذي ينص على أنه لا ينبغي لدول الاتحاد الأوروبي تجارة الأسلحة مع البلدان التي لا تحترم حقوق الإنسان (المملكة العربية السعودية ومصر وتركيا في الغالب). لكن لسوء الحظ، هناك عدد قليل فقط من البلدان التي دعمت لهذا القرار، وتتجاهله معظمها

وفي محافظة السليمانية، قتل ما بين ست إلى سبع مدنيين وجرح ما بين 22 إلى 23، في تسعه حوادث. في محافظة السليمانية، المناطق الرئيسية التي تشهد غارات جوية تركية من قبل الطائرات الحربية والطائرات بدون طيار هي سلاسل جبال قنديل وأسوس، والتي لها وجود قوي لقوات البككية. في قرية كاني ماسي، حيث أصابت طائرة بدون طيار أربعة أفراد من عائلة واحدة، تقع على بعد 35 كيلومتراً فقط من مدينة السليمانية، على مسافة 165 كيلومتراً جنوب الحدود التركية.

أنواع الأسلحة المستخدمة في الهجمات

الأسلحة المستخدمة	الحوادث	القتلى (الحد الأدنى)	المصابين (الحد الأقصى)	المصابين (الحد الأدنى)	القتلى (الحد الأقصى)	المصابين (الحد الأقصى)
الهمجات الجوية	64	86	111	89	109	
مدفعيات اقصف	19	9	9	33	35	
طلقات نارية	5	3	3	12	17	

كانت الهجمات الجوية (التي تتضمن طائرات حربية أو طائرات بدون طيار أو طائرات هليكوبتر) المسبب الرئيسي للأذى الذي تعرض له المدنيين. وفي 64 حادثة شملت هجمات جوية، قُتل ما يصل إلى 111 مدني، وأصيب ما يصل إلى 107. استخدمت القوات الجوية التركية في الغالب طائرات مقاتلة من طراز F-4 و F-16 مصنوعة في الولايات المتحدة في هذه الهجمات.

يتوافق ظهور ضحايا مدنيين نتيجة ضربات الطائرات بدون طيار في عام 2019 مع زيادة نشر الطائرات المسلحة بدون طيار التي طورها المنتجون الأتراك. على سبيل المثال، الطائرة المسيرة التركية الصنع (بيرقدار تي بي 2) اكتسبت مؤخراً اعتدالاً عالمياً كأداة حرب في أوكرانيا. ومن المهم أن نذكر أنه في كوردستان العراق، قتلت القوات التركية وأصابت مدنيين باستخدام الطائرات المسيرة بيرقدار تي بي 2. ما لا يقل عن 11 من الحوادث المؤكدة، على الأرجح أكثر، نفذتها طائرات بدون طيار تركية. وقتل ما لا يقل عن 16 مدنياً (من بينهم طفل واحد) وغير مشاركين في الحرب، وجُرح 22 مدنياً (من بينهم ستة أطفال). إيطاليا، مثل الولايات المتحدة الأمريكية، هي واحدة من أكبر مصدري الأسلحة إلى تركي، ولا سيما مودج المروحية القتالية «A-129C مانغوسنا». أفادت الأنباء أنه من عام 2015 إلى عام 2020، سلمت إيطاليا 57 طائرة هليكوبتر من طراز مانغوسنا إلى تركيا، لا سيما في 2019-2020، وهي الفترة التي تكشفت فيها الهجمات

³ قاعدة بيانات SIPRI

قبل القوات التركية أو بسبب ارتفاع مخاطر القصف، وكثير من الأسر غير قادرة على تحمل احتياجاتها الأساسية وتحتاج إلى دعم أقاربها. وبالإضافة إلى ذلك، فإن فقدان إمكانية الحصول على الرعي الخصيб والأراضي الزراعية قد أثقل كاهل المدن الكبيرة القريبة التي يعتمد سكانها على المحاصيل المحلية.

وبالإضافة إلى ذلك، قرر بعض القرويين في المناطق الحدودية الهجرة إلى خارج العراق، ولا سيما إلى أوروبا. أقام الكثيرون بهذه الرحلة، الرحالة، بعضها يمر عبر البلقان، والبعض الآخر بجوار بحر إيجة، والبعض الآخر عبر بيلاروسيا.

وفي جميع حالات الأذى المدني التي وثقتها فرق صناع السلام المجتمعى CPT، كان هناك أثر مؤمّن ملحوظ وشديد على المدنيين. تركت الطائرات الحربية وطائرات الاستطلاع بدون طيار قرب القرى من القواعد العسكرية التركية والإيرانية، التي شنت منها هجمات، العديد من الأشخاص غير قادرين على عيش حياة دون خوف من الهجمات المستقبلية.

يعاني الأطفال في العديد من القرى من صعوبة في النوم ويخشون التفجيرات ليلاً. أفاد القرويون أن عدم معرفة موعد وقوع الهجوم التالي يخلق مستويات قلق عالية. يعيش العديد من القرويين مع صدمة شديدة، لذلك حتى الخوف الشديد يمكن أن يسبب حالة من القلق والذعر. إلى جانب المنازل والمدارس، تم تدمير الطرق ومشاريع المياه والكهرباء. وقد ترك هذا ضغطاً على السكان في الوصول إلى الاحتياجات الأساسية. بسبب ارتفاع مستوى التهديد، لم تعيد الحكومة الاستثمار في القرى المتضررة والعديد منها يفتقر إلى الضروريات.

لا يوجد نظام يعتمد عليه للمساعدة من قبل الحكومتين العراقية والكوردية في أوقات الأزمات و القصف النشط ، ولا نظام ثابت لت تقديم المعونات للنازحين العائدين وأوأعطاء تعويضات لضحايا القصف العابر للحدود التركي في كوردستان العراق. سكان القرى النازحة المحاصرين في الصراع عبر الحدود غير مؤهلين للحصول على برامج المساعدة الدولية. أفادت عدة بلديات بأنها لا تملك أموالاً لمساعدة النازحين بسبب الأزمة المالية، والميزانيات المحدودة، وعدم مشاركة الحكومة والمنظمات الإنسانية.



معلمة من مدرسة ابتدائية في قرية هرور تظهر ذخيرة غير منفجرة من مدفعية طائرة مروحية وجدها المعلمون في فناء المدرسة. من ناحية أخرى، تحمل المعلمة قطعاً من الشظايا التي انفجرت في ساحة المدرسة وألحقت أضراراً بجدار المدرسة.

الآثار المدنية الإضافية للعمليات العسكرية التركية

بالإضافة إلى التسبب باصابات ووفيات بين السكان المدنيين في شمال العراق، أدت العمليات التركية العابرة للحدود واحتلال الأرضي إلى آثار بعيدة المدى على اقتصاد السكان المدنيين، وتدمير منازلهم وأعمالهم، وتدمير كثيف للأراضي المستخدمة في الزراعة والرعى. وقد أدى ذلك إلى نزوح السكان عن قراهم والبالغ عددها 500 قرية على الأقل وما ترتب على ذلك من هجرة إلى المدن، مما تسبب في حالة طوارئ إنسانية.

هجرة القرى حدثت لأسباب مختلفة؛ بالتحديد، لم يعد بإمكان بعض السكان تحمل الخطر الكبير على الإقليم، في حين لم يتمكن آخرون من إعالة أنفسهم بسبب الدمار الذي لحق بالأراضي المستخدمة في الأنشطة الزراعية. وتعتمد سبل عيش عدة آلاف من الأسر على الزراعة المحلية والإنتاج الرعوي. مع تقدير الوصول إلى حقولهم والبساتين وأراضي الرعي إما مباشرة من

وبالإضافة إلى الافتقار للدعم المالي للأسر المتضررة من الهجمات، لا يوجد سوى القليل جداً من الدعم لتوفير العلاج للمصابين وعدم وجود قنوات للإبلاغ وطلب المساعدة من المنظمات غير الحكومية. من المهم أيضًا الإشارة إلى وجود فجوة في ما بين الحكومة المحلية والمركزية فيما يتعلق بتسجيل الضحايا. الحكومة لا تسجل وفيات وإصابات الناجمة عن القصف الترزي. كانت هناك أيضًا حالات عديدة لإصدار شهادات وفاة مع السبب الخاطئ للوفاة، مما دفع العائلات المتضررة إلى عدم تلقي إعانة حكومية لضحايا الحرب. في بعض الأحيان، وفقاً لمصادر مباشرة من العائلات الباقيه على قيد الحياة، يحدث هذا لأن بعض الضحايا يخشون الإبلاغ عن سبب وفاة أحد أفراد الأسرة خوفاً من تداعيات الحكومة. وفي حالات أخرى، على الرغم من طلب الأسرة، سجلت السلطات سبباً مختلفاً للوفاة في شهادات الوفاة.

حاولنا في الفقرات السابقة عرض جميع التحديات التي يواجهها هؤلاء الأفراد في صمت المجتمع الدولي وحكومة كوردستان العراق؛ هؤلاء الضحايا يتشاركون الشعور بالإهمال والوحدة.

لا تؤثر هذه الهجمات على السكان فحسب، بل هناك العديد من الآثار الجانبية مثل الأضرار التي تلحق بالبيئة. تتسبب عمليات القصف في أضرار دائمة طويلة الأمد للتربيه، مما يجعلها غير صالحة للزراعة. الأضرار البيئية الناجمة عن الانفجارات هائلة، وفي السنوات التسع الماضية ، 1.03 مليون فدان احترق بسبب التفجيرات التركية والإيرانية ، وفقاً لرئيس اللجنة البيئية فيإقليم كوردستان العراق⁴. بالإضافة إلى ذلك، في 2020، قامت تركيا بحملة كبيرة بازالة الغابات في محافظة دهوك، مما ساعد على تدمير المزيد من توازن النظام البيئي للجبال الكوردية العراقية.

⁴ وفقاً لبيانات اللجنة البيئية في كوردستان العراق.

الوصيات:

« يجب الأخذ بنظر الاعتبار خبراء منظمات المجتمع المدني في عملية اتخاذ القرار؛ أدى الناشطون في مجال حقوق الإنسان والبيئة دوراً مهماً في توثيق آثار الحرب على السكان المدنيين والبيئة.

يجدر بالجيش التركي إيقاف جمبل الهجمات الجوية والبرية في العراق التي تسبب بشكل مباشر أو غير مباشر بالضرر للمدنيين والقرى والمزارع والمركبات والبني التحتية المدنية لحماية أرواح المدنيين وسبل عيشهم.

نحن نناشد جميع الحكومات التي تبيع أو تزود الأسلحة إلى تركيا إلى إعطاء الأولوية لحماية المدنيين، وسلامتهم والتزاماتها بحقوق الإنسان بدلاً من الربح.

يجب على الجيش التركي الانسحاب من أراضي كوردستان العراق ليتمكن المدنيين بالعودة إلى قراهم واراضيهم الزراعية.

لا ينبغي لحزب العمال الكوردستاني (البکة) استخدام المناطق التي يسكنها المدنيون في عملياتهم وتنقلهم.

نحن نشجع المحاولات الدبلوماسية وتجديد نوايا المفاوضات لكل من حزب العمال الكوردستاني (البکة) والحكومة التركية.

نحن نناشد حكومة كوردستان والحكومة العراقية إلى:

« ضمان إنشاء شبكات دعم لمساعدة المدنيين المتاثرين بعمليات القصف العابر للحدود العسكرية وأن يتم تعويضهم عن خسائرهم وتوفير المساعدة الطبية والنفسية الملائمة.

« خلق مساحات وإجراءات يستطيع فيها الناجين والضحايا التبليغ عن الآثار المباشرة التي خلفتها الحرب عليهم ويتم فيها إشراكهم في عملية صنع القرار. وهذا سيسمح بسماع صوت المدنيين الذين يتحملون وطأة هذا الصراع.

« يجب تطوير وتنفيذ نظام فعال لرصد الضرر الذي يلحق بالمدنيين بالتعاون مع السلطات المحلية ومنظمات ووكالات حقوق الإنسان.

مؤلفوا التقرير وحملة إنهوا القصف عبر الحدود

ويراود الحملة قلق بالغ إزاء الأزمة التي يعيشها السكان المتضررون، وعدم اكتراث المجتمع الدولي والحكومة المحلية تجاه هؤلاء الضحايا. الأشخاص المذكورين في التقرير يواصلون المعاناة من آثار النزاعات السابقة؛ على سبيل المثال، الابادة الجماعية من قبل حزب البعث و الحرب العراقية الإيرانية في الثمانينات والاحتلال الأمريكي في التسعينات وببداية الألفية، وأخيراً الاحتلال من قبل الدولة الإسلامية. هذه الصراعات لم تفعل شيئاً سوى زيادة الظروف القاسية التي يعني منها هؤلاء السكان.

مؤلفو التقرير هم باحثون وأعضاء في منظمات غير حكومية في العراق وكوردستان وإيطاليا والمملكة المتحدة وإسبانيا والولايات المتحدة الأمريكية. لقد عملوا لسنوات جنباً إلى جنب مع المجتمعات المدنية في العراق وكوردستان العراق، ووحدوا الجهود لتعزيز حقوق الإنسان والسلام . المؤلفون هم أيضاً مروجي حملة «اسمعونا الآن: إنهوا القصف عبر الحدود» التي انطلقت من العوائل والمجتمع الكوردي العراقي المتأثر بالحرب بين القوات التركية والمتمردين من حزب العمال الكورديستاني (البكرة).

منظمات المجتمع المدني المحلية والدولية قررت الاتحاد واستنكار ضد هذه التفجيرات التي طالت بحق المدنيين والضغط على الدول الأجنبية لاتخاذ موقف ضد سياسات الحكومة التركية المدمرة لسنوات عديدة ضد الأكراد والأقليات الأخرى. على وجه الخصوص، هناك مناشدة مدوية لإيقاف الولايات المتحدة والاتحاد الأوروبي على بيع الأسلحة إلى تركيا. الأسلحة التي تم بيعها ساعدت في هجمات تركيا. ينوه أعضاء الحملة إلى ضرورة هذا التقرير لتسلیط الضوء على العملية العسكرية التركية الأخيرة في كوردستان العراق، عملية قبضة المخلب، التي يمكن فيها توقيع وقوع خسائر مدنية مماثلة ولكن أثراها النهائي غير معروف وغير مسجل حتى الآن، بما في ذلك من جانب السلطات المسئولة الرئيسية تركيا والعراق. التي يمكن تنفيذها توقيع خسائر مماثلة للمدنيين الذين لم يتم تسجيل تأثيرهم وهو غير معروف حتى الآن.

وقررت الحملة إعداد ونشر هذا التقرير للتنديد بانتهاكات حقوق الإنسان ضد المدنيين الذين يعيشون في كوردستان العراق وشمال العراق، نقلأً عن المنسقة الدولية لحملة إنهوا القصف عبر الحدود، بيانكا فارسيتي: كان من المهم جمع البيانات عن الضحايا والهجمات في الأراضي الحدودية لتسلیط الضوء على الوضع، والتي كانت موثقة بشكل ضئيل من قبل الحكومة العراقية والكورديستانية، ولأستنكار قلة الدعم الإنساني للسكان المتضررين. بالنسبة لأعضاء الحملة، كان من المهم ليس فقط تحديد الضحايا على أنهم عدد، بل أيضاً لعادة كتابة قصصهم وإعطاء صوت لعائلاتهم المتضررة والضغط على الوكالات الحكومية للاعتراف بهم كضحايا لهذا النزاع. بالإضافة إلى ذلك، تم تسجيل البيانات والتعقيب عنها بشكل مستقل من كلا الطرفين المشمولين في هذا الصراع وذلك أضاف الطابع الحيادي للتقرير.

حان الوقت للتصرف ضد هذه الحرب، وكل الحروب، لأجل السلام ونزع السلاح عالمياً!

ملحق 1: حوادث سقوط الضحايا المدنيين في الهجمات التركية عبر الحدود (القسم 1، 2015-2019)

الرمز	التاريخ اليوم الشهر- السنة	الوقت	القتلى (الحد الأدنى)	المصابين (الحد الأقصى)	المصابين (الحد الأدنى)	الأسلحة	المدينة أو القرية (1) = داخلها (2) = خارجها	القضاء أو النواحي الفرعية	المحافظة
cb99060	2015-08-01	4:00 صباحاً	8	8	12	ضرربات جوية	زركلي (1)	ورتى	أربيل
cb72668	2016-02-04		3	3	2	ضرربات جوية	الفاضلية (1)	بعشقة	نينوى الحمدانية
cb47687	2016-10-03		2	2	4	مدفعيات أقصف	الفاضلية (1)	بعشقة	نينوى الحمدانية
cb27178	2016-10-09		3	3	0	مدفعيات أقصف	الفاضلية (1)	بعشقة	نينوى الحمدانية
cb98658	2016-10-24		3	3	0	ضرربات جوية	ماواتا (2)	ميركسور	سوران
cb48913	2017-04-21		0	1	1	مدفعيات أقصف	منطقة العمادية	العمادية	دهوك العمارية
cb30441	2017-05-03		1	1	5	مدفعيات أقصف	سنجش (2)	(2)	دهوك العمارية
cb71994	2017-05-16		2	2	2	ضرربات جوية	بارسلبي (2)	العمادية	دهوك العمارية
cb69874	2017-05-31		2	2	4	ضرربات جوية	ستكرس	بشدر	السليمانية
cb43668	2017-07-28	6:00 مساءً	0	0	4	مدفعيات أقصف	ببساخا (2)	باطوفا	راخو
cb32489	2017-09-18		7	7	0	ضرربات جوية	شيلادزي (2)	العمادية	دهوك العمارية
cb84936	2017-11-12		0	1	3	ضرربات جوية	جلب أثوس (2)	ماوت	السليمانية
cb61474	2017-11-13	3:00 مساءً	1	1	0	ضرربات جوية	برهيمزا (2)	سيدكان	سوران
cb75928	2017-11-23		1	1	1	ضرربات جوية			دهوك
cb49479	2017-12-28		1	1	1	ضرربات جوية			دهوك العمارية
cb23567	2018-01-24		1	1	0	ضرربات جوية			دهوك
cb61242	2018-02-12		0	0	2	ضرربات جوية			دهوك
cb18230	2018-03-07		1	1	0	ضرربات جوية			دهوك
cb38725	2018-03-15		1	1	0	ضرربات جوية			دهوك
cb41367	2018-03-22	1:15 صباحاً	4	4	0	ضرربات جوية	سركان (1)	قصرشرين	أربيل جومان
cb91051	2018-03-24		1	1	0	ضرربات جوية			دهوك العمارية
cb39409	2018-03-25		0	0	0	ضرربات جوية	هيلي (2)	العمادية	دهوك العمارية
cb52493	2018-04-06		0	0	0	مدفعيات أقصف	برادوست	سيديكان	سوران
cb59756	2018-04-07		3	3	0	ضرربات جوية	نيروا (2)	العمادية	دهوك العمارية
cb91601	2018-06-23		0	0	3	ضرربات جوية	بيسال (2)	العمادية	دهوك العمارية
cb54481	2018-06-30	3:00 مساءً	1	1	0	مدفعيات أقصف	برادوست (2)	مخمور	سوران
cb34376	2018-07-15		1	1	0	مدفعيات أقصف	ليلكان (2)	سيديكان	أربيل سوران
cb24013	2018-07-22		2	2	0	ضرربات جوية			دهوك
cb53434	2018-08-07		1	1	0	مدفعيات أقصف			دهوك
cb45642	2018-11-03		1	1	0	ضرربات جوية			دهوك
cb18833	2018-11-14		3	3	0	ضرربات جوية	أزادن (2)	بامرنى	دهوك العمارية
cb82330	2018-12-13	9:00 مساءً	4	0	0	ضرربات جوية	مخيم مخمور (1)	مخمور	أربيل مخمور
cb81744	2019-01-23		6	6	0	ضرربات جوية	هنتيت (2)	ديرلوك	دهوك العمارية
cb30010	2019-01-26	3:00 مساءً	1	1	10	طلقات نارية	شيلادزي (2)	العمادية	دهوك العمارية
cb83143	2019-05-15		1	1	0	ضرربات جوية	جبيل بوتي (2)	بارزان	ميركسور أربيل
cb12941	2019-06-04		1	1	0	طلقات نارية	فيشخابور (2)	راخو	دهوك
cb87870	2019-06-05	6:00 صباحاً	0	0	3	ضرربات جوية	مركا رش (1)	سيديكان	أربيل سوران
cb77755	2019-06-07		0	0	0	ضرربات جوية	كريبيا (2)	باتطفا	راخو دهوك
cb72931	2019-06-12		0	0	2	ضرربات جوية	العمادية (2)	العمادية	دهوك العمارية
cb10841	2019-06-26		1	1	1	ضرربات جوية	زنيان (2)	سيديكان	أربيل سوران
cb87810	2019-06-27	6:00 مساءً	3	3	5	طلائرات مُسيرة	اشتقاكة (2)	سكنسر	بشدر السليمانية
cb76943	2019-07-18	4:30 مساءً	0	0	3	ضرربات جوية	سبندار (1)	جامانكى	دهوك العمارية
cb47805	2019-07-19	صباحاً	0	0	2	ضرربات جوية	مخيم مخمور (1)	مخمور	أربيل مخمور
cb91069	2019-08-19	9:30 صباحاً	0	0	2	ضرربات جوية	بولي (2)	سكنسر	بشدر السليمانية
cb20358	2019-08-29	12:00 مساءً	0	0	1	ضرربات جوية	شيراني (2)	ديرلوك	دهوك العمارية
cb81944	2019-09-20		0	0	1	مدفعيات أقصف	دورى (2)	كانى ماسى ابرواري بالا	دهوك العمارية
cb14214	2019-09-25		1	1	5	ضرربات جوية	كانى ماسى (1)	جامانكى	دهوك العمارية
cb28486	2019-09-26	4:00 صباحاً	0	0	2	ضرربات جوية	زيوكا (1)	زاراوا	بشدر السليمانية

مدخلات القتلى والمصابين التي تحتوي على «0» (صفر) إصابات في عمود «الحد الأدنى» ولكن الرقم الأعلى في العمود «الحد الأقصى» المقابله يسبب أوجه عدم اليقين التالية:

احتمالية أن ما إذا كان الإدخال عدداً مزدوجاً (نسخة مكررة من مدخل آخر):

احتمالية أن الضحايا لم يكونوا مدنيين بل مقاتلين:

احتمالية أن يكون الجاني هو حزب العمال الكردستاني أو الجيش الإيراني، وليس الجيش التركي:

ملحق 1 (تابع) حوادث سقوط الضحايا المدنيين في الهجمات التركية عبر الحدود (القسم 2، 2020-2021)

الرمز	التاريخاليوم-الشهر-السنة	الوقت	القتلى(الحد الأدنى)	القتلى(الحد الأقصى)	المصابين(الحد الأدنى)	المصابين(الحد الأقصى)	الأسلحة	المدينة أو القرية(1=داخلها 2=خارجها)	القضاء أو الناحية الفرعية	المحافظة
cb85624	2020-01-15	صباحاً 11:35	0	0	1	1	ضرربات جوية	دوكري (1)	سنجر	بنيني
cb73298	2020-01-27		1	1	3	3	ضرربات جوية	منطقة بيشارية	غزة	دهوك
cb74925	2020-02-26	مساءً 4:00	1	1	0	0	ضرربات جوية	العمادية (العامادية)	العامادية	دهوك
cb85181	2020-02-26		0	1	1	1	طلقات نارية	ديل (1)	سنجر	أربيل
cb32135	2020-04-15	مساءً 1:00	3	3	3	3	طائرات مُسيرة	مخيم مخمور (2)	مخمور	أربيل
cb15668	2020-04-28		2	2	0	0	ضرربات جوية	خواكرون (2)	سنجر	أربيل
cb73009	2020-05-30	صباحاً 9:30	2	2	1	1	ضرربات جوية	هيت (1)	سنجر	العامادية
cb10638	2020-06-15	صباحاً 1:00	0	0	3	3	ضرربات جوية	سنجر (2)	سنجر	بنيني
cb53001	2020-06-17	مساءً 11:00	1	1	0	0	ضرربات جوية	سيكان (2)	سنجر	أربيل
cb13070	2020-06-19	مساءً 1:00	3	3	0	0	ضرربات جوية	سيدان - وادي بليندا (2)	العامادية	دهوك
cb52102	2020-06-19		2	2	0	0	ضرربات جوية	منطقة العمادية	العامادية	دهوك
cb46718	2020-06-25	مساءً 6:15	0	0	4	4	طائرات مُسيرة	كانوي ماسبي (1)	ماوت	السليمانية
cb83592	2020-07-26	مساءً 4:30	2	2	0	0	طائرات مُسيرة	حسن بيركا (2)	بامرنى	العامادية
cb29693	2020-07-29	مساءً 7:30	0	0	5	5	مدفعيات أصف	هرتي (جبل شكيف)	سيكان	أربيل
cb75533	2020-08-07	مساءً 1:30	0	0	1	1	طائرات مُسيرة	قاميش (2)	ماوت	السليمانية
cb34871	2020-08-11		3	3	1	3	طائرات مُسيرة	برادوست (2)	سيكان	سنوان
cb36998	2020-08-11		0	0	1	1	ضرربات جوية	كوجي هاجر (2)	سنوان	أربيل
cb47294	2020-08-19	مساءً 1:45	1	1	0	0	ضرربات جوية	كانى مازو (1)	كانى ماسبي ابرواري بالا	العامادية
cb60963	2020-08-20		0	0	1	1	طلقات نارية	شبان (1)	سيكان	أربيل
cb74991	2020-12-07		3	3	0	0	ضرربات جوية	زيوي (2)	ديرلوك	العامادية
cb88164	2021-01-22	مساءً 2:30	0	0	2	2	ضرربات جوية	كارا (1)	جمانكي	العامادية
cb33451	2021-02-02		0	0	1	1	ضرربات جوية	شيني (1)	زاراوا	بشدر
cb99379	2021-02-12		13	13	0	0	ضرربات جوية	جمانكي (2)	جبل كاره (2)	العامادية
cb27772	2021-03-19	مساءً 9:00	0	0	2	2	ضرربات بالمرحوبة	سينيني (2)	سيكان	سنوان
cb96109	2021-04-30		0	0	1	1	تعلم طائرة مُسيرة	زيوي سيد موسى (2)	بامرنى	العامادية
cb40354	2021-05-25	صباحاً 10:30	0	0	1	1	مدفعيات أصف	دي شيشي (1)	كانى ماسبي ابرواري بالا	العامادية
cb37463	2021-05-26	صباحاً 2:30	0	0	2	2	مدفعيات أصف	بيهري (2)	راخوا	دهوك
cb81223	2021-06-01		0	0	1	1	مدفعيات أصف	هيروري (1)	كانى ماسبي ابرواري بالا	العامادية
cb92094	2021-06-05		3	3	0	0	طائرات مُسيرة	مخمور (1)	مخمور	أربيل
cb31568	2021-06-13	مساءً 1:30	1	1	0	0	طائرات مُسيرة	بيكلو (2)	هلشو	بشدر
cb65879	2021-07-07		0	0	1	1	مدفعيات أصف	هيروري (1)	كانى ماسبي ابرواري بالا	العامادية
cb84139	2021-07-08		0	0	2	2	ضرربات جوية	بولي (2)	سيكان	أربيل
cb66643	2021-08-10	مساءً 3:50	0	0	1	1	مدفعيات أصف	دركر أو هيزوا (1)	راخوا	دهوك
cb14559	2021-08-13	صباحاً 10:30	1	1	0	0	طلقات نارية	دي شيشي (1)	كانى ماسبي ابرواري بالا	العامادية
cb85769	2021-08-16		0	0	3	3	طائرات مُسيرة	قرية سنخار (1)	سنخار	بنيني
cb84890	2021-08-17		4	4	4	4	طائرات مُسيرة	ساكنيني (1)	سنخار	بنيني
cb71912	2021-09-02		0	0	2	2	ضرربات جوية	سيدان - وادي بليندا (2)	العامادية	دهوك
cb20340	2021-09-04		0	0	3	3	مدفعيات أصف	هيروري (1)	كانى ماسبي ابرواري بالا	العامادية
cb92239	2021-09-24	صباحاً 10:00	0	0	1	1	مدفعيات أصف	هيروري (1)	كانى ماسبي ابرواري بالا	العامادية
cb91588	2021-12-27		0	0	1	1	مدفعيات أصف	بانكى (1)	باطوفا	راخوا
المجموع الكلي 2015-2021	98	123	134	161						

مدخلات القتلى والمصابين التي تحتوي على «0» (صفر) إصابات في عمود «الحد الأدنى» ولكن الرقم الأعلى في العمود «الحد الأقصى» المقابل يسبب أوجه عدم اليقين التالية:

: احتمالية أن ما إذا كان الإدخال عدداً مزدوجاً (نسخة مكررة من مدخل آخر)

: احتمالية أن الضحايا لم يكونوا مدنيين بل مقاتلين

: احتمالية أن يكون الجاني هو حزب العمال الكردستاني أو الجيش الإيراني، وليس الجيش التركي

للحصول على مزيد من المعلومات بما في ذلك الأوصاف الموجزة لكل حادث وإحداثيات تحديد الموقع (حيثما كان ذلك)

bit.ly/ecbb-dataset والمصادمع الروابط يرجى زيارة قاعدة البيانات

ملحق 2: هوية المدنيين الذين قتلوا وتركبتهم السكانية حيثما وجدت

الرمز	التاريخ اليوم-الشهر- السنة	القتل	المساين (الاسماء المذكورة للخصوصي)	الجنس	العمر	الفئة العمرية	المهنة	ملاحظات، بما في ذلك العلاقات الأسرية بين القتلى
cb99060	2015-08-01	عائشة احمد مصطفى *	مسن (60+)	انثى				* الوالدة الكبرى
		هبيت محمد امين *	بالغ (18+)	انثى				* سليل/شقيق
		سما خبات	عامل بلدية	انثى	20-29			
		عبد القادر يكر	مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	بالغ (18+)			
		عيندومن شارونج	عامل بلدية	ذكر	بالغ (18+)			
		كاروخ محمد امين *	مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	30-39			* سليل/شقيق
		نجيب عزيز	مالي محل	ذكر	50-59			
		صلاح محمد امين *	عدمة القرية	ذكر	بالغ (18+)			* سليل/شقيق
		طالب	طالب	انثى	بالغ (18+)			
		طالب	طالب	انثى	(17-4)			
		انثى	بالغ (18+)	انثى				
		عمل في عبادة	عمل في عبادة	انثى	بالغ (18+)			
		انثى	في تدريب طبقي	انثى	بالغ (18+)			
		ذكر	مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	بالغ (18+)			
		ذكر	بالغ (18+)	ذكر				
cb47687	2016-10-03	احمد حمزة الفاضل *	(17-4)	ذكر				* شقيق
		محمد حمزة الفاضل *	(17-4)	ذكر				* شقيق
cb27178	2016-10-09	*	بالغ (18+)	ذكر				* وال
		*	طفل (17-4)	ذكر				* زرية
		*	طفل (17-4)	ذكر				* زرية
cb98658	2016-10-24	صادقى اسلام	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			
		فاخر طاهر مصطفى	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			
		حکم سید	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			
		چکیر مصطفی *	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			* شقيق
		اسامة تامر	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			* شقيق
		شاباز سعيد	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			
		سیداد صالحی	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			
cb32489	2017-09-18	همداد عثمان	تاجر	ذكر	20-29	22		
		پیران مصطفى	طالب في كلية الحقوق	ذكر	20-29			
		دریاز محمد		ذكر	20-29			
		محمد اسماعيل	مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	20-29			
		شیریکو محمود		ذكر	20-29			
cb91051	2018-03-24	ذريعة	بالغ (18+)	ذكر				
cb39409	2018-03-25	ماجد محمد *	مزارع	ذكر	30-39	35		* شقيق
cb59756	2018-04-10	رمضان محمد *	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			* شقيق
		طاهر محمد *	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			* شقيق
cb61474	2017-11-13	دبیاد عثمان	طالب	ذكر	20-29			
cb41367	2018-03-22	درباز محمد	طالب في كلية الحقوق	ذكر	20-29			
		لوما عاصم صالح		ذكر	20-29			
		اسمام عاصم	مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	20-29			
		شیریکو محمود		ذكر	20-29			
cb54481	2018-06-30	دبیاد رشید	طالب	انثى	18-19	19		
cb45642	2018-11-03	ذريعة	مزارع	ذكر	بالغ (18+)			
cb18833	2018-11-14	اسمام عاصم	مربي نحل	ذكر	بالغ (18+)			
		ذريعة	مربي نحل	ذكر	بالغ (18+)			
		ذريعة	مربي نحل	ذكر	بالغ (18+)			
		ذريعة	مربي نحل	ذكر	بالغ (18+)			
cb82330	2018-12-13	ذريعة	حالات المدنيين/المقاتلين غير مؤكدة	انثى	بالغ (18+)			
		ذريعة	حالات المدنيين/المقاتلين غير مؤكدة	انثى	بالغ (18+)			
		ذريعة	حالات المدنيين/المقاتلين غير مؤكدة	انثى	بالغ (18+)			
		ذريعة	حالات المدنيين/المقاتلين غير مؤكدة	انثى	بالغ (18+)			
cb81744	2019-01-23	ازاد ماجد	سيادي،مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	بالغ (18+)			
		ازاد شاهين	سيادي،مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	بالغ (18+)			
		بغتار	مربي نحل	ذكر	بالغ (18+)			
		حیدر	سيادي،مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	بالغ (18+)			
		ریدار	سيادي،مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل	ذكر	بالغ (18+)			
		زياد	مربي نحل	ذكر	بالغ (18+)			

ملحق 2 (تابع): هوية المدنيين الذين قتلوا وتركيبتهم السكانية حيثما وجدت

الرمز	التاريخ اليوم-الشهر- السنة	القتلى	الصابين (الاسماء حذفت للخصوصية)	الجنس	العمر	الفئة العمرية	المهنة	ملاحظات، بما في ذلك العلاقات الأسرية بين القتلى
cb30010	2019-01-26	حسين ريكاني		ذكر	14	طفل (17-4)		
cb83143	2019-05-15	كاظم ايلي		ذكر	50-59	50	مزارع	
cb12941	2019-06-04	امين صالح عمر محمد		ذكر	بالغ (18+)	مزارع	إيزيدي	
cb87870	2019-06-05			ذكر	بالغ (18+)	مزارع/مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل		
cb77755	2019-06-07			ذكر	بالغ (18+)	مزارع/مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل		
cb72931	2019-06-12			ذكر	بالغ (18+)	مزارع/مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل		
cb10841	2019-06-26	منصور منفي		ذكر	20-29	25	ضابط شرطة	
cb87810	2019-06-27	* كردستان عبدالله علي *		أنثى	20-29	20		* سليل/شقيق
		عبد الله علي مينا *		ذكر	بالغ (18+)	مزارع		* والد
		هرياد عبدالله علي *		ذكر	طفل (17-4)	17		* سليل/شقيق
cb76943	2019-07-18			أنثى	بالغ (18+)	مزارع		
cb91069	2019-08-19			أنثى	طفل (17-4)			
cb81944	2019-09-20			أنثى	بالغ (18+)	مزارع		
cb14214	2019-09-25	يوسف جمال		ذكر	بالغ (18+)	مزارع		
cb28486	2019-09-26			ذكر	20-29	25		
cb73298	2020-01-27	سعيد حبيب يوسف		ذكر	بالغ (18+)	مقاتل بيشمركة خارج اوقات العمل		
cb74925	2020-02-26	خليل ابراهيم سيداني		ذكر	طفل (17-4)			
cb85181	2020-02-26			ذكر	12	طفل (17-4)		
cb32135	2020-04-15	نائشو فرحان احمد		أنثى	بالغ (18+)	مزارع		
cb15668	2020-04-28	عزمه نکوغان		أنثى	بالغ (18+)	مزارع		
		هاوه نکوغان		أنثى	بالغ (18+)	مزارع		
cb73009	2020-05-30	* احمد جلال *		ذكر	بالغ (18+)	مزارع		* زرية
cb53001	2020-06-17	عياس مغدي		ذكر	30-39	35	مزارع	
cb13070	2020-06-19	ازاد مهدي		ذكر	30-39	36	مزارع	* والد
cb52102	2020-06-19	ديمن عمر		ذكر	20-29	26	عامل بناء	
		مخاصل ادم		ذكر	20-29	28	عامل بناء	
cb46718	2020-06-25	أمين صالح		ذكر	20-29	23	مالك محل	
cb83592	2020-07-26	عبد الله احمد		ذكر	بالغ (18+)	مالك محل		
cb29693	2020-07-29	دولقان شاهين عمر		ذكر	طفل (17-4)	مالك محل		
cb75533	2020-08-07	محمد رشيد سليمان		ذكر	بالغ (18+)	ضابط في حرس الحدود العراقية		مقاتل (فرّ من الخدمة ومعه سلاحه)
cb34871	2020-08-11	زبير هالي برادوستي		ذكر	بالغ (18+)	ضابط في حرس الحدود العراقية		مقاتل (فرّ من الخدمة ومعه سلاحه)
				ذكر	بالغ (18+)	سائق في حرس الحدود العراقية		مقاتل (فرّ من الخدمة ومعه سلاحه)

ملحق 2 (تابع): هوية المدنيين الذين قتلوا وتركبتهم السكانية حيثما وجدت

الرقم	التاريخ -اليوم- الشهر- السنة	القتلى	الصابرين (الاسماء حذفت للخصوصية)				
			الجنس	العمر	المهنة	الفئة العمرية	القتلى
	2020-08-19	خالد عبد الرحمن	ذكر	60	معلم ومزارع	بالغ (18+)	
	2020-08-20	حسن صارق	ذكر	33	صاحب محل	بالغ (18+)	
	2020-12-07	محسن حاجي	ذكر	56	مزارع	بالغ (18+)	
		سفار سليم	ذكر	64	مزارع	بالغ (18+)	
	2021-01-22		ذكر	54	مزارع	بالغ (18+)	
	2021-02-02		ذكر	15	(طفل (17-4)		
	2021-02-12	عادل بيكالي	ذكر	10	(طفل (17-4)		
	cb33451	ابدن كوسا	ذكر	16	طالب	أثنى (طفل (17-4)	
	cb99379	حسين ساري	ذكر	30-39	في الخدمة العسكرية عندما اعتقل	بالغ (18+)	أسير تركي
		مولود كافجي	ذكر	32	أخصائي دفاع جوي	بالغ (18+)	أسير تركي
		محمد صالح كنجا	ذكر	31	جندي	بالغ (18+)	أسير تركي
		مسلم ثالتيناش	ذكر	38	ضابط جيش	بالغ (18+)	أسير تركي
		سیداد سورکون	ذكر	35	ضابط شرطة	بالغ (18+)	أسير تركي
		سیداد يابلاك	ذكر	30-39	ضابط شرطة	بالغ (18+)	أسير تركي
		سليمان سكار	ذكر	35	جندي	بالغ (18+)	أسير تركي
		معد كجبار	ذكر	27	في الخدمة العسكرية عندما اعتقل	بالغ (18+)	أسير تركي
		فديات كايا	ذكر	28	ضابط شرطة	بالغ (18+)	أسير تركي
		جوتيار محسن حسين	ذكر	20-29	ضابط شرطة	بالغ (18+)	سجين كردي
	cb27772		ذكر	20	مزارع اراضي اغذام	بالغ (18+)	
	cb96109		ذكر	11	مزارع اراضي اغذام	بالغ (18+)	
	cb40354		ذكر	20	مزارع	بالغ (18+)	
	cb37463		ذكر	20	راعي اغنام	بالغ (18+)	إيزيدي
	cb81223		ذكر	16	راعي اغنام	بالغ (18+)	إيزيدي
	cb31568	أبو بكر توفيق	ذكر	26	ناشط في مجال الحقوق المدنية	بالغ (18+)	
	cb65879		ذكر	20-29	راعي اغنام	بالغ (18+)	
	cb84139		ذكر	20	راعي اغنام	بالغ (18+)	
	cb66643		ذكر	55	مزارع	بالغ (18+)	
	cb14559	ابراهيم حسن محمد	ذكر	51	مزارع	بالغ (18+)	
	cb85769		ذكر	50-59	موظفو المنظمات غير الحكومية المعنية بإزالة الألغام	بالغ (18+)	
			ذكر	50-59	موظفو المنظمات غير الحكومية المعنية بإزالة الألغام	بالغ (18+)	
			ذكر	50-59	موظفو المنظمات غير الحكومية المعنية بإزالة الألغام	بالغ (18+)	
	cb84890	مخليس سيدار	أثنى	55	عامل في المجال الصحي	بالغ (18+)	
		علي راشو قادر	ذكر	45	عامل في المجال الصحي	بالغ (18+)	
		حجي خضر	ذكر	55	عامل في المجال الصحي	بالغ (18+)	
		سيدو ثيلاس راشو	ذكر	28	عامل في المجال الصحي	بالغ (18+)	
	cb71912		أثنى	28	(رضبيع (3-0)		
	cb20340		ذكر	55	عامل في المجال الصحي	بالغ (18+)	
	cb92239		ذكر	45	صياد اسماك	50-59	
	cb91588		ذكر	28	صياد اسماك	40-49	
			أثنى	76	مزارع	مُسن (60+)	
			ذكر	76	مزارع	بالغ (18+)	
			أثنى	20-29	مزارع	بالغ (18+)	

للحصول على نسخة عبر الإنترت من قائمة الضحايا هذه يرجى زيارة قاعدة البيانات bit.ly/ecbb-dataset

تم إعداد التقرير من قبل حملة إنهوا القصف عبر الحدود
آب 2022

